



בתי המשפט

בית משפט השלום הרצליה

א 005501/97

בפני: כבי השי אירית מניגור

תאריך: 29/10/2002

ב

תובעת

אריה חברה ישראלית לביטוח בע"מ
ע"י ב"כ עוה"ד עוז ציונה כספי-ברק

נגד

1. ש.ג.א. הנדסה בע"מ
2. קונטאל הנדסת מכשור ובקרה בע"מ
3. LGZLANDIS & GYZRZUG AG
ע"י ב"כ עוה"ד ב"כ הנتبעת 1 – עוזי סביר נتبעות
ב"כ נتبעת 2 – עוזי צ. יעקובוביץ

נגד

קונטאל הנדסת מכשור ובקרה בע"מ

צד ג'

1

פסק דין

2

א. מבוא וטענות הצדדים

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

1. התובעת הינה חברת בטוח שביתחה מבנה, תcolaה, ציוד וסchorה של המבוקשת טולדאה תקשורת בע"מ (להלן: "טולדאה").

2. במסגרת עסקיה, הזמינה טולדאה מהנتبעת 1 חדרי חימום לבדיקת עמידות מוצריה בטמפרטורה גבוהה (60 מעלות) האביזרים והצמוד לחדרי חימום נרכשו מהנتبעת 2, הבקר שספק למערכת הייתה מתוצרתה של נتبעת 3.

3. ב- 21.6.94, הוכנסו 8 ארוןות תקשורת לתנור לבדיקת עמידותם בחום. במהלך הלילה, מסיבה שנייה לבררה במהלך הראיות, פרצה שריפה בתנוריהם, וארונות



בתי המשפט

א 005501/97

בבית משפט השלום הרצליה

בפני: כב' חשי אירית מניג'ור

תאריך: 29/10/2002

1 התחשורת ניזוקו. התובעת פיצחה את המבוצחת תלדاتها בסכום של 265,845
 2 ש' ביום 14.11.94 וכן שילמה לשמאית שכרו בסך 6,552 ש'.

3 תביעה זו אם כן, היא תביעה לשובב נזקיה של התובעת נגד שלושת הנتابעים.
 4 כנגד נtabעת 3 ניתן פס"ד כבר ביום 30.4.00 ומסכת הראיות התנהלה מול נtabעת
 5 1-2 בלבד.

6
 7 טענתה העיקרית של התובעת היא, כי נtabעת 1 התרשלה בהתקנת המערכת
 8 אצל תלדاتها, רשות אשר בעיטה קרתת השရיפה, כלפי נtabעת 2 טעונה
 9 התובעת כי היא זו אשר סיפקה את הבקר שגרם לתקלה, חלק זה לא נבדק ע"י
 10 נtabעת 2 בטרם סופק ובטרם הורכב במערכת.
 11

12 לעומת זאת, עיקר טענותיה של נtabעת היא בשאלת הוכחת האחריות.
 13 לטענתן, לא הרימה התובעת את הנטול להוכיח כי נtabעת התרשלו בצורה זו או
 14 אחרת, או כי התקלה קרתת בעיטה של אותה התרשלות.
 15

פרק עובדי

16 . אין חולק כי תלדاتها החילה את היכרותה עם נtabעת 1 עוד בשנת 1991 עת
 17 הזמינה חדרי חימום מהנtabעת 1, כשו נבנתה והתקינה את חדר החימום
 18 מתחילה ועד סוף.
 19 מטעמי חטפין בחרה תלדاتها להזמין בשנת 1993 אך ורק התקנת המערכת על
 20 כל אביזריה, כאשר החדר עצמו בנטה עצמה. מערכת החימום על כל חליקה
 21 הייתה זהה להזמנה משנת 1991. התוכנית שהעבירה תלדاتها לנtabעת 1
 22 באמצעות עובד מטעמה בשם מת'יו מירון, צורפה לתוכהו מנהל נtabעת 1
 23 וסומנה ב'. (להלן: "התוכנית").
 24

25 . אין גם מחלוקת כי על בסיס תוכנית זו שהועבירה לנtabעת 1, שלחה נtabעת
 26 הצעת מחיר בהתאם להזמנה הכוללת רכישת פרטיוلوح בקרה, הרכבה והתקנת
 27
 28
 29



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך: 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מניגור

1 הלות ותועלות המיזוג. הצדדים מסכימים כי פרטி לוח הבקשה, לרבות "הבקר"
2 הזמן ונרכש ע"י נתבעת 1 מאת נתבעת 2.

3. חדר החימום או התנורים כפי שנקרוו בפי העדים נועד לבדיקת עמידות
4 מערכות תקשורת יקרות. כל תנור יכול להכיל 4-5 מערכות תקשורת בשווי כולל
5 של עד כ- 100,000 \$. על פי עדותו של עד תביעה מס' 2, מר שלמה סיני, וכי
6 מערכות התקשרות עמידים עד 70 מעילות, ולפיכך מתחייבת טלדאהה בפני
7 לקוחותיה לעמידות בחום עד 60 מעילות. (ראה עדותו בעמ' 20 בפרוטוקול מיום
8 13.2.02).

9
10 טלדאהה בחרה להזמין את חדרי החימום כך שייעמדו בחום של 60 מעילות, כפי
11 שהתחייבו בפני הלקוחות, כשהמרווח בין הבדיקה לבין סוף העמידות של
12 המערכות היקרות הוא 10 מעילות בלבד!

13
14 עוד ציין מר סיני, כי זמן הבדיקה נמשך בין 24 שעות ל- 36 שעות (ראה עמ' 17
15 מול שורה 2 ואילך), מינימום זמן הבדיקה היו 24 שעות, כך שבכל פעם שתיבדק
16 מערכת תקשורת, היא תיבדק גם בשעות הלילה כאשר פעילות במפעל. גם אם
17 הייתה משמרת שנייה, הרי זו עזבה בשעה 00:11 בלילה. הנהול על פי עדותו של
18 מר סיני, היה כי יש להכניס את המערכות לפחות כשעה לפני עזיבת המפעל,
19 לוודא שהטמפרטורה עולה ואז לסיים את המשמרת.

20
21 באותו בוקר אומלל של ה- 22.6.94, הגיעו ראשוני העובדים למפעל ומד הטמפרטורה
22 בתנור הצbij על טמפרטורה מ- 90 מעילות. דרך הדלקות השקופות של התנור
23 ניתן היה לראות כי נוריות הביקורת במערכות התקשרות דולקות. מיד התנור
24 כובח, ועל פי-תצהירו של מר סיני (סעיף 10 ל吒יר עדות ראשית), משנהפתחו
25 דלתות הגנה נתגלה כי המערכות ניזוקו כליל.

26
27
28
29 ב"כ הצדדים חלוקים ביניהם לעניין הסיבה לאוთה תקלת, וכן בשאלת האם אחד
30 הנתבעים או שניהם גם יחד אחראים לאוთה תקלת.



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כבי השי אירית מניגור

1

ג. הסיבה לתקלה – מקור הנזק

2

3. שני הצדדים נעזרו במומחים מטעמים, אשר הגיעו חוות דעת וąż נחקרו
4 בבייהם. לרוב ה策ער, שני המומחים נתנו חוות דעתם, סמוך להגשת התביעה
5 ורחוק מנקודת הזמן של ארועה הנזק. לפיכך, שני המומחים לא בדקו את חדר
6 החימום נשוא התביעה, ואו את הבקר שהיה בתנור ערב ארועה הנזק. כך ששתי
7 חוות הדעת מתיחסות באופן תיאורטי בלבד להפעלת המערכת, ולתקלות צפויות
8 בה. להלן אסקור את עדות המומחים באשר לסתיבת התקלה המשוערת.

9

10. מומחה התביעה, מר יחזקאל בורשטיין (להלן: העד "בורשטיין"), ביקר בחודש
11 מרץ 2000 בפועל תלדאתה ובדק תנור דומה לתנור נשוא התביעה. למרות
12 שהמומחה מצין בסעיף 12 חוות דעתו כי מאוחר והתקלה הייתה כשל שנים לפני
13 עירכת חוות הדעת, "לא ניתן לקבוע היום בצורה חד משמעית את הסיבה שגרמה
14 לה", הוא מוצא בכל זאת כשל תכנוני ובצوعי מצדה של נתבעת 1.

15

16. לדעת שני המומחים, ועל כך אין מחלוקת, הותקנו במערכת הפקוד והבקרה שני
17 אביזרי בקרה. האחד הקורי "בקר" (ווסט הטמפרטורה) – אשר תפקידו לווסת
18 את הטמפרטורה בתחום ולהשראה על הטמפרטורה הרצויה, במקרה זה 60 מעלות.
19 מתקן בקרה זה הוא מותוצרת של נתבעת 3 וסופק ע"י נתבעת 2.

20

21. השני – הינו תרמוסטט בטיחון נגד אש, אשר קורי בפי העדים "מגן אש".
22 תרמוסטט זה מותקן ביציאת האויר מוחשון החימום ותפקידו על פי המומחה,
23 להשיבת את פעולתו המתקן, כאשר הטמפרטורה של האויר ביציאה מהוחשון ולא בתא
24 מגיעה לעיד שאליו כוון.

25

26. מאחר והפונקציה אותה ייחודה נתבעת 1 לתרמוסטט היה מגן אש, כוון המכשיר
27 ל- 90 מעלות. תרמוסטט זה לא השיבת את פעולות התנור בעת האروع. לטענת
28 המומחה בורשטיין, לו היה התרמוסטט מכובן ל- 70 מעלות והיה מחובר כראוי,
29 היה מנתק את הזורם משהಗיע האויר ל- 70 מעלות.

30

30. לטענת המומחה הלמד מפי העד צובי יאיר, התרמוסטט חובר בצורה לא נכונה
ולפיכך לא פועל.



בתי המשפט

A 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך: 29/10/2002

בפני: כב' חס' אירית מניג'ור

1 מסקנתו של המומחה בורטשין אם כן, כי קיים כשל תכנוני וביצועי הן מושם
 2 שתבעת 1 לא התקינה ולא הצעה להתקין "תרמוסטט גבול עליון", שהינו
 3 תרמוסטט עם גש טמפ' בתא, שתפקידו להפסיק את פעולת המתקן בעת עלית
 4 הטמפ' בתא מעל הערך הרצוי. והן מושם שי' מגן האש" כוון לטמפ' גבוהה מדי (90
 5 מעלות במקום 70 מעלות) וחובר בזרה לקויה באופן שאין את פעולה. והן
 6 מושם שהווסת טמפ' ("הbakar") שהותקן במערכת וסופק ע"י נתבעת 2, לא מילא
 7 ייעדו ואייפשר לטמפ' בתא להגעה ל- 90 מעלות, למרות שכונן ל- 60 מעלות.

8
 9 4. מסקנותיו אלה של המומחה בורטשין כאמור, הן תיאורטיות בלבד. המומחה
 10 ברוב הגינויו מצין בסעיף 12 לחות דעתו, כי רק דוח' מубודה שביצעה נתבעת 2
 11 יכול להצביע בזדאות על מקור התקלה אם הבקר הוא אם לאו.
 12 המומחה נחקר בחקירה נגדית לגבי מסקנותיו. באשר למסקנה כי הנתבעת 1
 13 התרשלה שלא התקינה או עיצה להתקין "תרמוסטט גבול עליון", השיב
 14 המומחה, כי אין בתוספת זו כדי להוות שינוי בסיסי בתוכנית, אך תוספת זו
 15 מהווה חריגה ושינוי מהתוכנית המקורית, אך אין בה שינוי בסיסי. (ראה עדותו
 16 בפרוטוקול מוקלט מיום 5.7.01 בעמ' 5). המומחה נשאל לגבי הנחיצות של מגן
 17 טמפ' עליון במערכת צו שבודקת מוצרי יקי ערך, על כך השיב המומחה:
 18
 19 "אני לא רוצה להזכיר את דעתך".
 20 "لتוכנית זו לא יהיה שום בקר של גבול עליון או התראה
 21 נוספת, יכול להיות, לא בתוכנית, אין לנו את המפרט שלפי זה
 22 עשו בטלרד" ...
 23 (עמ' 27 לפרוטוקול מול השורות 17-18).

24
 25 "גבול עליון התקנתי במקומות שהיה חשוב למנוע עליה או גבול
 26 תחתון, למנוע רידזה בטמפ' או רידזה בטמפ' מעבר למטרת שרצה
 27 הקלינט. אני לא רוצה לנוקב יותר מזה, אבל זה דברים
 28 מקובלים" ...
 29 (עמ' 28 לפרוטוקול שורות 22-24).



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כבי חש' אירית מניגור

1 המומחה מדגיש כי מתקן זה היה אמור להיות מכובן ל- 65 מעלות בערך. (עמ' 29
2 לעדות), מתחת ל- 70 מעלות בכל מקרה, ואם זה מכובן ל- 60 מעלות, אז מעת
3 מעבר לכך.

4 זאת ועוד. המומחה נחקר באשר לתרומותיו שהותקן כ"מגן אש" – למרות
5 שהמומחה בorschטיין הסכים להנחתה כי "מגן אש" ייעודו להגן על גופי החימום
6 עצם מפני התלחות יתר, (ראה בעמ' 6 לפרוטוקול מוקלט), הרי שלטענתו היה
7 מקום לכובן מערכת זו ל- 70 מעלות מקסימים ולא כפי שכובנה ל- 90 מעלות, וכך
8 מעיד המומחה :

9
10 "...של האoir ביציאה מהනוחון החימום היה בכמה מעלות
11 גבואה, בכמה לא הרבה, מהטמף בחדד. אם החזר נאמר צרייך
12 להיות בששים מעלות או הוא צרייך לקבל אויר בששים
13 ושתיים, או ששים וחמש או ששים ושמונה או אולי אפילו
14 שבעים..."
15 (עמ' 7 לפרוטוקול מול שורות 11-14).
16 ובהמשך :

17 "...ש. לאיזה טמף לטעמן מגן האש צרייך להיות מכובן?
18 ת. מגן האש צרייך להיות מכובן לטמף' שעולה בכמה
19 מעלות על הטמף' של האoir שעובר במקום הזה..."
20 "...היתי אומר שלא עולה כאן על ששים וחמש, אולי
21 שבעים מעלות..."
22 (עמ' 9 לפרוטוקול).

23 המומחה מאשר בעצמו כי תפקידו של "מגן האש" למנוע התלחות של גופי
24 החימום שנוצרת באזורי זרימת אויר בתא. ראה עדותנו בעמ' 11, כדלקמן :

25 "...ש. זאת אומרת שהתקלה היחידה של התלחות יכולה להיות
26 רק בגלל אי זרימת אויר?"?



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כבי הש' אירית מנוי-גור

ת. בגלל אי זרימת אוויר, כן. לשם כך נועד התרמוסטט הזה.

לטענת המומחה לא מקובל לכוון מתקן זה - 90 מעלות שמהווה כמעט את "מקסימום הסקללה" של המכשיר. תרומותט זה ניתן היה לכוונו בין 50 מעלות לבין 95 מעלות. וכך מעיד חומרה:

אם כך למסקנת המומחה בורנשטיין, כיון הטרמוסטט "מגן האש" ל- 90 מעלות, הינו כשל תכוני.

¹⁶ באשר ל"בקר" עצמו מעיד המומחה בורשטיין:

24 ראה עדותו בעמ' 17-18 לפרוטוקול מוקלט מיום 01.07.5.7.).
25



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' הש' אירית מניגור

1 המומחה מצין בסעיף 7 לחוות דעתו, כי הבקר הינו החלק היחיד שנלקח
 2 לבדיקה במעבדה, אך לא ידוע אם הבקר תוקן או הוחלף, מאז שתוקן שנית
 3 לכואורה המתוקן חימוט פועל ללא דופי. רק דו"ח המעבדה שאיננו נמצא יכול היה
 4 לשפוך אור לגבי תפקודו של הבקר.
 5

6 לעומתו, המומחה מטעם ההגנה המהנדס אייזיק יוסף, (להלן: המומחה
 7 "אייזיק"), מונה בסעיף 4 לחוות דעתו ממצבים שונים שיובילו לארוע הנזק,
 8 כאשר של הבקר הינו רק אחד מהם.
 9 לדעתו של המומחה אייזיק, אין לראות בбиוצע נתבעת 1 כשל תכוני או ביצועי,
 10 שכן "מגן האש" כשמו כן הוא בא להגן על גופי החמורים החשמליים ותפקידו
 11 לנתק הזנת הזרם לגופי החמורים כשהטמפני עולה רק שאש מקומית יכולה לפרוץ.
 12 אחת הדרכים המקובלות להתקנת מגן אש" היא התקנת טרמוסטט עם רגש
 13 טמפני גבוהה כדי שנעשה במקרה דנן.
 14 באשר ל"מגן טמפני עליון" – מצין המומחה בחוות דעתו (סעיף 7.2), כי אכן רצוי
 15 בשעה שבזוקים מערכות יקרות, להתקין מערכת אבטחה נגד חריגה מתחום
 16 הטטמפני המוגדר בדרישה, ואולם לצורך התקנת אבטחה כזו, על המזמין לכלול
 17 במפרט ולציין את תחומי הטטטטפני לטיפול והטטטפני המקסימליות ו/או המינימליות
 18 המותרות.
 19

20 המומחה נחקר על חוות דעתו, והשיב חד משמעית כי אין קשר בין "מגן האש"
 21 לבין הטטטפני הנדרשת בחדר החימוט, כי מגן האש תפקידו הראשוני למניע
 22 שריפה. לשאלת היכן הוגדרה בתוכנית תפקידו של "מגן האש" השיב המומחה:
 23 "**אני מצביע על הנאמר בתוכנית "טרמוסטט הגנה לגופי חמום".**"
 24 (עמ' 27 לפרטוקול מיום 21.11.01 מול השורה 12).
 25

26 עוד השיב המומחה לשאלת באיזה טטטפני נזוקים גופי החימוטים:
 27 "**על פי התקן האמריקאי שאותץ בארץ, מכונים את מגן האש**
 28 **בתחום טטטפני של 90 מעלות עד מאה וחמשים מעלות צלזיוס,**



בתי המשפט

בית משפט השלום הרצליה

005501/97 N

בפני: כב' הש' אירית מנוי-גור

תאריך : 29/10/2002

כادر בטמפו' 150 מעלות זה למבנים שבנויים מחומרם עמידים באש..."

(עמ' 27 לפרוטוקול שורה 15-17).

המומחה נשאל באיזה טmf' הוא היה מתקן את "מגן האש" והשיב, כי בסביבות המאה מעLOT, וכי מוטר לרדת עד 90 מעLOT. משועמת עם חקירתו של המומחה ברונשטיין שהheid, כי ניתן לחבך את "מגן האש" מעט מעל ההטפק כלומר בסביבות 64 מעLOT, השיב המומחה כדלקמן:

"...מפליהו אוטי מה הוא אמר, מגן אש צריך להיות 20 ס"מ מבסימום מגוף החימום, להרגיש את טמפה', הסיבה.....לדעתי במצב כזה של כוון ל- 64 מעלות צלסיוס, אי אפשר לעבוד, אלא אם הרחיקו את הטרמוסטט למקום כזה

(עמ' 27 לפרקtocול שורות 20-14)

ואם היו ספיקות בתשובותיו, השיב המומחה נחרצות לשאלת אם הוא בטור
שיטה משתמש במוצר הזה כמגן אש בלבד והשיב:

"nicno". לא משתמש בו לפונקציה אחרת אלא כמגנו אש. האש פורצת מעל 100 מעלות, כדי לא להגיע לטמפ' מסוכנת מכועונית בין 90 ל- 100 מעלות..."
(עמ' 30 לפרקtocול שורה 7).

באשר לתוכנית השיב המומחה כי זו איננה נראית לו תוכנית ראשונית, אלא תוכנית לביצוע. על פי עדות המומחה והכרותו עם המתכננים, אלה לא מוסרים טיעות ולכן התוכנית היא תוכנית ביצוע. המומחה מודה בעדותו (עמ' 32) כי בתוכן היה ממליץ על "מגן טמי' עליון" שחרר בתוכנית, אך כמבחן לא היה "מסתכסך" עם המתכנן ומתנגש עם המזמין. ועל פי עדותו בעמ' 32:



בתי המשפט

בית משפט השלום הרצליה

א 97/55000

תאריך: 29/10/2002

בפני: בבי הש' אירית מניגור

1 "...אם התכנון מוכן, התוכנית מוכנה אז הקבלו יש לו את
 2 המגבילות שלו. אני מבהיר שאט הרטמוסטט הנוסף שהייתי
 3 מתקין, הוא יהיה זהה להתקן רק מכוען לבעיות אחרות. אם
 4 מדובר על החלטה שעריך להסתפק באחד יש עדיפות עלילונה
 5 למגן אש. ואני מסביר למה, כי יכול להיות שהטמף' באיזור
 6 הרחוק מוגפי החמומ תהייה נמוכה מסיבת זו או אחרת, אך
 7 בקרבת גופי החימום תהייה מאוד גבוהה עד כדי סכנת
 8 אש..."
 9 (הדגשה שלי א.מ.ג.)

10 10. באשר לתפקידו של הבקר - מעיד המומחה בחקירה חוזרת, כי אם הטמף' עולה
 11 מעל הנדרש בחדר, קרוב לוודאי שהבקר נכשל. כי על הבקר להפסיק את החימום,
 12 הבקר מוסיף את דרגת החימום, הוא מפסיק את גופי החימום באופן הדרגתי.

13 11. עיננו הרואות כי אין המומחים תמיימי דעתם באשר לתפקידו ותפקידו של "מגן
 14 האש", כמו גם הם אינם תמיימי דעתם באשר לתפקידו של מבצע התוכנית.
 15 ובאשר לבקר- שניהם תמיימי דעתם כי יש להניח שהייה כשל בкарם אם הטמף'
 16 עלתה מבחינה הגיונית, אך מבחינה מעשית אין יכולת לקבוע זאת בוודאות
 17 בדיעבד, אלא בבדיקה בזמן אמת מיד אחר ארוע הנזק או מעין בדוח הבדיקה
 18 שלא נמצא.
 19
 20
 21

22 ובאשר למערכת הגנה נוספת כמו "מגן טמף' עלילון", שני המומחים ביחיד מעידים
 23 בשבוחו של מתיקן זה, כי שכן התקן הותקן בפועל לאחרונה במפעל תלדאה, אלא
 24 שהמומחים חלוקים בדעותם האם על מבצע התוכנית להתקין מערכת זו מבלי
 25 שצוין בתוכנית מתיקן זה.

26 12. לאחר שחוות דעתם של המומחים נסקרה ונסקירה בהרחבה, זה הזמן לבדוק
 27 אחריותם של הנتابעים מול נטלי הראיה והשכנוע הקבועים בהלכה הפסוקה.
 28
 29
 30



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרכלייה

בפני: כב' הש' אירית מניגור

תאריך: 29/10/2002

1

אחריותה של נתבעת 1

ד.

2

3

4 . כאמור, עיקר הטרוניה המופנית כלפי נתבעת 1 היא בתקנות "מגן האש" בטמף'
5 גבואה של 90 מעלות צלסיוס במקומות 70 מעלות צלסיוס, ובכך לספק הגנה לא רק
6 לגופי החמורים אלא גם למוצר הנבדק. התקנות חיבורים של "מגן האש" ברשנות
7 רבתיה ובצורה הפוכה, עובדה שגרמה "لمגן האש" שלא מלא את תפקידו בשעת
8 מבחן.

9

10 כמו כן, הנתבעת 1 מבצעת תוכנית העבודה, ביצעה בה שינויים למכביר ולא
11 ראתה בה תוכנית של "ראיה וקידש" ולפיכך היה זה רק טبعי שתמליק ותתעקש
על התקנת "מגן טמף' עליון" אשר ישמור על טמף' קבועה וידאג לנזוק המערכת
12 בעת תקללה.

13

14 לעומת זאת, טענתה הנתבעת 1 להגנה, כי עשתה ככל שנדרצה על מנת לבצע את
15 התוכנית באופן המותאם לדרישות השיטה, "מגן האש" אכן יכול לתקן גם
16 "כטרמוסטט גבול עליון" ואם היה מכובן ל- 70 מעלות צלסיוס, לא ניתן היה
17 לתפקיד ללא תקלות חוזרות ונשנות. לטענתה הנתבעת 1, לא נתקשה להתקן מגן
18 טמף' עליון, מטרתה של תלדאתה היה לחסוך בכספי, ולפיכך יותרה על הוצאה זו
19 הכרוכה בכ- 2,500 ל"נ נוספים. אין זה מתפקידה להציג מגן נוסף נכלל
20 בתוכנית הביצוע.

21

22 בבחני את עדויות הצדדים ועדויות המומחים, סבורני שאין להטיל על הנתבעת 1
23 אחריות כלשהי. הנתבעת 1 בנתה תנורים דומים כבר ב- 1991 שם שימשה לעומת
24 זאת כתוכנת ומבצעת. בשנת 94 ביקשה תלדאתה לחסוך בעלות, היא הגישה
25 לנתבעת תוכנית מוכנה, שהcinן משרד מהנדסים ידוע בתחום, וביקשה להתקן
26 מערכת חימום בחדר אשר היא תבנה. כל שעשתה הנתבעת הוא להעביר הצעת
27 מחיר באשר לפריטי המערכת ועלות הרכבתם בה. אכן- השינוי בתוכנה היה
28 בשיטה פריטים, האחד במקום שלושה רגשים הותקנו שניים, השני – במקומות
29 מפוח של 2,500 סופק מפוח של 1,800 . וכן במקומות מפעיל, דרגות ביןאיי תוצרת
30 "סטפה", סופק רכיב תוצרת נתבעת 3.



בתי המשפט

בית משפט השלום הרצליה

א 005501/97

בפני: כבי הש' אירית מנ-גור

תאריך: 29/10/2002

.3. העד מר אלי צץ, מנהל הנטבעת 1 נחקר בנקודה זו והשיב יותר מפעם אחת, כי
1
שינוי מספר הרגשים ונפח המפוח השתנה בהתאם לגודל החדר. התוכנית דיברה
2
על חדר שפחתו כ- 10 מטר, בעוד שבדר נשוא התביעה היה כ- 4 מטר. ראה עדותו
3
של צץ בעמ' 8 לפרטוקול מיום 22.10.01 כדלקמן:
4

5 ...**מבחן הנדסית קובעים את הרגשים בהתאם לגודל של**
6 המבנה, היות והמבנה כאן יהיה יותר קטן מאשר בشرطו,
7 מדובר על עשרה וחצי מטר אורך, **החדר שנקבע היה 4.60 X**
8 **2.20, מדובר בחצי כמות נפח בערך...**
9
10 זו גם הסיבה לטענות מר צץ להקטין לשני רגשים במקום שלושה.

11 המומחה מטעם התביעה העיד בעמ' 24-25 לפרטוקול מיום 5.7.01, כי אין זה
12 משנה אם גודל החדר הוקטן, ברגע שלא הוקטן הספק גופי החמורים אין לשנות
13 את גודל המפוח גם אם גודל החדר קטן במעט מחצי. תשובה זו של המומחה
14 איןנה מהימנה בעיניי. המומחה עונה לשאלות בהמ"ש בעמ' 24-23 והשיב כי אכן
15 גודל החדר הינו אחד הפרמטרים לקביעת גודל המפוח. יחד עם זאת, הזעקה כי
16 במקרה זה למרות שגודל החדר הוקטן בערך ב- 50%, עדין אין מקום לספק
17 מפוח של 1,800 במקום 2,500 .
18

19 .5. בחוות דעתנו, המומחה לא טרח לעורוך את החישוב המדוייק של גודל המפוח
20 הנדרש לחדר מוקטן יותר בכ- 4 מטר, ואף לא טרח להסביר את משמעות הקטנת
21 המפוח ל- 1,800 במקום 2,500. יש להניח כי אם היה לעובדה זו השפעה
22 הרסנית על המערכת היה טורח המומחה לציין זאת כבר בחוות דעתו ולא
23 בחקירה נגדית. המומחה הציע בסעיף 11 לחוות דעתו, על השוני של גודל המפוח
24 ומספר הרגשים בין התוכנית לבין המסמכים שהמציאו לעיננו, אך לא נתן דעתו
25 באשר להשפעת שינויים אלה על המערכת ביחס לגודל החדר.
26

27
28 המומחה נטע בי רושם בנקודה זו, כי הוא נחוץ "בקרנות המזבח" ולו על מנת
29 להגן על חוות דעתו בכל מחיר, כי נצפו אי התאמות בין התוכנית להתקנה בפועל,
30 ונאלץ להעיד כי לאו התאמות אלה יש השלכות תפקודיות גם אם גודל ונפח



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' הש' אירית מנ-גור

1 העד מר אלי צ', מנהל הנטבעת 1 נחקר בנקודת זו והшиб יותר מפעם אחת, כי
 2 שינוי מספר הרגשים ונפח המפוח השתנה בהתאם לגודל החדר. התוכנית דיברה
 3 על חדר שנפחו כ- 10 מטר, בעוד שחדר נשוא התביעה היה כ- 4 מטר. ראה עדותו
 4 של צ' בעמ' 8 לפרטוקול מיום 22.10.01 כדלקמן :

5 ...**מבחן הנדסית קובעים את הרגשים בהתאם לגודל של**
 6 **המבנה, היוט והמבנה** כאן יהיה יותר קטן מאשר בشرطוט,
 7 **מדובר על עשרה וחצי מטר אורך, החדר שנקבע היה 4.60 X**
 8 **2.20, מדובר בחצי כמות נפח בערך...** ...
 9 זו גם הסיבה לטענת מר צ' להקטין לשני רגשים במקום שלושה.
 10

11 המומחה מטעם התביעה העיד בעמ' 24-25 לפרטוקול מיום 25.7.01, כי אין זה
 12 משנה אם גודל החדר הוקטן, ברגע שלא הוקטן הספק גופי החמורים אין לשנות
 13 את גודל המפוח גם אם גודל החדר קטן במעט מחצי. תשובה זו של המומחה
 14 אייננה מהימנה בעיניי. המומחה עונה לשאלות ביהם"ש בעמ' 24-23 והшиб כי אכן
 15 גודל החדר הינו אחד הפרמטרים לקביעת גודל המפוח. יחד עם זאת, התעקש כי
 16 במקרה זה למרות שגודל החדר הוקטן בערך ב- 50% , עדין אין מקום לספק
 17 מפוח של 1,800 במקומות 2,500 .
 18

19 בחוות דעתו, המומחה לא טרח לעורוך את החישוב המדוייק של גודל המפוח
 20 החדש לחדר מוקטן יותר בכ- 4 מטר, ואף לא טרח להסביר את משמעות הקטנת
 21 המפוח ל- 1,800 במקומות 2,500 . יש להניח כי אם הייתה לעובדה זו השפעה
 22 הרסנית על המערכת היה טורה המומחה לציין זאת כבר בחוות דעתו ולא
 23 בחקירה נגדית. המומחה הצבע בסעיף 11 לחוות דעתו, על השוני של גודל המפוח
 24 ומספר הרגשים בין התוכנית לבין המסמכים שהמציאו לעינו, אך לא נתן דעתו
 25 באשר להשפעת שינויים אלה על **המערכת** ביחס לגודל החדר.
 26

27 המומחה נטע בי רושם בנקודת זו, כי הוא נחוץ "בקנות המזבח" ולו על מנת
 28 להגן על חוות דעתו בכל מחיר, כי נצפו אי התאמות בין התוכנית להתקנה בפועל,
 29 ונאלץ להעיד כי לאו התאמות אלה יש השכבות תפקודיות גם אם גודל ונפח
 30



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מנוי-גור

החדר הוקטן בצורה משמעותית. רושם זה התחזק בי, משבב המומחה לשאלת ב"כ נתבע 2:

...תראה אני כאן מומחה שבא מטעם אחד הצדדים, אז אתה לא יכול להגיד שאתה נייטרלי כאן...
...אני הצד של התובע...
(עמ' 39 לפרטוקול שורות 12-05).

9 ובאשר לטענה בדבר "מגן האש" וכיוונו ל- 90 מעלות צלסיוס, גם בנקודת זו
10 מקובלת עלי ומהימנה בעיניי גירסת המומחה איזיק מטעם הנتبעת. המומחה
11 טרכ להסביר כי לא תמיד הטמפרטורה בסמווך לגוף החום זהה לטמפרטורת החדר. וכך גם מא
12 ציין אם דלת התנור פתוחה, יהא מצב שטמפרטורת החדר תהיה קרירה, לעומת טמפרטורת
13 הסמוכה לגופי החמים שיכולה להגיע עד לשרפיפה. ולפיכך, נחוץ "מגן אש",
14 אשר כשמו כן הוא נועד למנוע שריפפה ולשמור על גופי החמים.

16 גם המומחה מטעם התביעה אישר כי תפקידו של "מגן אש" הוא למנוע שריפה
17 ולהגן על גופי החימום, אלא שלשליטתו בהזדמנות חגיגית זו ניתן לכובנו ל- 65
18 מעילות צלסיוס, ובכך להשיג שתי מטרות גם יחד, הן לשמר על גופי החימום והן
19 על המזאך.

לאור הסבר המומחה מטעם הנטבעת מר איזיק, לעניין מיקומו הנחוץ של "מגן האש" (סמן מיוחד לגופי החמורים), הרי אני מכבלת טענה זו. יש להניח כי לו היה "מגן האש" מכוון ל- 65 מעלות צלסיוס, היה התנור מייצר תקלות חוזרות ונשנות כ"אזעקות שווא", ובכל מקרה כזו היה צריך להמתין להתקedorות המערכת והפעלה ידנית על מנת להחזיר המכבי לדמדומו.

ב' כ התובעת טענה כי קיומ מותקן מגן האש בטמי של 65 מעלות צלסיוס
והתנור עובד ללא דופי. אף ראייה לכך לא הובאה. לא היה קושי לשלוח את
המומחה מטעם התביעה לאש טענה זו. אף לא הייתה מניעה להביא את מותקן



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' הש' אירית מניגור

1 התנור אשר כיוון את המעלות ל- 65 מעלות צלסיוס על מנת שיסביר לביהם"ש
2 כיצד עובדת המערכת ללא תקלות.

3 מומחה הנקבעת הסביר, כי לו אכן המערכת עובדת עם "מגן האש" המכון ל- 65
4 מעלות צלסיוס, ההסבר היחיד לכך הוא כי "המגן אש" אינו מותקן בקרבת גופו
5 החםום, ולפיכך אינו יכול להקריא עוד "מגן אש". הסבר זה מקובל עלי והוא
6 הגיוני, توأم את הסברו לעיל של המומחה בדבר הפרש הטמפי שבין גוף החםום
7 לטמפי החדר.
8

9 איני מקבלת את הטענה כי טרמוסטט אחד יכול לשמש לשתי פונקציות גם יחד,
10 כאשר לעיתים אינטנס של פעולה אחת מנוגד לפעולה אחרת. מקובל עלי עדות
11 המומחה איזיק כי נכון ורצוי לכוון מגש אש לטמפי שבין 90 מעלות צלסיוס ל-
12 150 מעלות צלסיוס.
13

14 משזו מסקنتי כי "מגן האש" כוון נכוון ל- 90 מעלות צלסיוס, אין זה רלבנטי יותר
15 אם אכן הותקן במחופך אם לאו. לו הייתה פורצת שריפה, או אז הייתה רלבנטיות
16 לשאלת אם נמנעת היהתו היו החיבורים מחוברים נכון. במקרה זה, התקלה
17 קرتהה עקב העלאת הטמפי מעל 70 מעלות צלסיוס. אש לא פרצה, ואי תפוקודו של
18 "מגן האש" אינו רלבנטי לטיב החיבורים מאחר והטמפי לא הגיעו לדרגה של 90
19 מעלות צלסיוס, ומכל מקום סכנת אש לא התחוללה.
20

21 בנסיבות אלה, גם לו היו חיבוריו "מגן האש" מותקנים כהלכה, לא היה בכך כדי
22 למנוע את הנזק למערכות התקשורות כאמור התרחש כשהטמפי עלה מעל 70
23 מעלות צלסיוס.
24

25 . 7. ובאשר לתפקידה של נתבעת 1 כמתכנית או מבצעת- שוכנعني במידותיו של מר צ',
26 כי כל ייעודה של הנתבעת היה לבצע ולספק את האbijורים לצורך התקנת
27 המערכת שאת תכונה קיבל כמווצר מוגמר. בעניין זה לא מיותר לציין, כי
28 התוכנית הועברה לנすべעת ע"י עובד תלדאה בשם מתי מירון. אותו מר מירון לא
29 הגיע תצהיר עדות ראשית, יחד עם הגשת העדויות של התביעה במועד שנקבע.
30



בתי המשפט

א 005501/97

בבית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' חシ אירית מניגור

1 ורך לאחר חקירות עדי התביעה משנתברר לב"כ התובעת כי מר מירון הוא איש
 2 הקשר עם הנتبעת, בקשה להמציא תצהיר שלו ולאחר שכל עדויות הנتبעת
 3 לרבות חוות דעת המומחה מצויה בתיק. לא התרתי הגשת התצהיר באחזר
 4 מהנימוקים המפורטים בהחלטתי. רק אוסיף ואומר, כי היה על התובעת לברר
 5 בטלדאותה מי האיש שמסר את התוכנית וביקש ממךฉאת ביצוע העבודה.
 6 עובדה זו הייתה בידיעתה של טלדאותה ולא הייתה כל סיבה שלא להמציא תצהיר
 7 עדות ממך震惊ן במועד.

8 משכך - נותרה בפניי עדותו של מר כץ, כי נתקבש להמציא את אביזרי המערכת
 9 הנדרשת, והציג מחריר בעבר הפריטים ובעבור עבודת התקינה ותו לא. לטענת
 10 מר כץ - מטרתו של מר מירון הייתה לחסוך בעליות חדר החינום ועובדיה זו
 11 משתקפת היבט בהתנהוגותה של טלדאותה שבחרה לבנות את החדר עצמה,
 12 ובחירה להתקין מד מעלות עצמה. יש להניח כי סקרה שלאור נסיון התנוריות
 13 שעבדו היבט ואשר הותקנו בשנת 91, אין צורך בתכנון נוסף ויש לבצע העתקת
 14 תוכנית בלבד.

15 האם במקרה זה חלה חובה על המתקין מר כץ, קרי הנتبעת, להציג מיזמתה
 16 ולהתקין מערכת גיבוי נוספת כמו טרמוסטט גבול לעליון המליצו המומחים?
 17 עלות התקינה זו היא בסביבות 2,500 ש"ח. לטענת מר כץ, סקרה טלדאותה
 18 להתקינה. המומחים חולקים בדעתם אם על תוכנית הביצוע לכלול פריט זה.
 19 סבורני, שכפי שהתוכנית פרטת בדבר מגן טמי"י "מגן האש" וכן פרטה את בקר,
 20 היה עליה לפרט דרישת נוספת נוספת זו.
 21

22 כפי שהעדי המומחה מטעם התובעת, מר ברשטיין, התקנת מערכת זו דומה
 23 לדוגמת "המכנסיים וליליקס" .. (עמ' 26 לפרקוטול מוקלט מיום 5.7.01 מול
 24 שורה 22).
 25 אין גבול למערכות בקרה נוספות והחכמה היא בדיעבד בלבד, שעה שקורתת
 26 תקלת ולא ידועה מהותה. אלמלא התקלה ייתכן והמסקנה הייתה שאין צורך
 27 במערכת הגנה נוספת.
 28

29
30



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' הש' אירית מניגור

1 אין זה מתפקידה של נתבעת 1 לדאוג למוציארי המזמין. המזמין היא זו שידעה
 2 את הסיכון האמתי בבדיקה מוצרי תקשורת יקרים בעליות של מאות אלפי
 3 Dolars, כשהטבות הסיכון בה מצומצם, של 10 מעלות צלסיוס בלבד. טלאטה
 4 הייתה ערלה לכך יותר מכל הנפשות הפוועלות כי המערכת הקרה מושמדת ב- 70
 5 מעלות צלסיוס, בעוד שדרישת התנור הייתה 60 מעלות צלסיוס. בטוחים אלה
 6 הייתה מוטלת עליה החובה לדרש חד משמעות, מערכת בקרה של "טרמוסטט
 7 גבול עליון".
 8

9 לא הוכח בפני, כי בקרה צו הותקנה בתנורים בשנת 1991. החוכמה בהתקנתה
 10 בשנת 1994, היא חוכמה בדייבד ולאחר מכן הארוע נשוא התביעה. זהירותה של
 11 טלאטה נוכח שבעתיים, עת ידעה היא בלבד, כי על המוצר להשאר בתנור
 12 לפחות 24 שעות, ולפיכך המערכת תפעל גם כשהמפעל לא יהיה מאוייש בעובדים.
 13 עובדה מהותית זו הייתה ידועה רק לה ועליה היה לדרש מהמבצע, נתבעת 1 את
 14 כל מגנוני ההגנה האפשריים, לרבות אזעקה, קריאה טלפונית לכונן וכו', וזאת
 15 תחת לחסוך בעליות, שעה שמדובר במוצרים יקר ערך ובטוחן סיכון כאמור של
 16 10 מעלות צלסיוס בלבד.
 17

18 לפיכך, איני רואה את נתבעת 1 אחראית לכשל ולאירוע הנזק. מר כץ פעל על פי
 19 התוכנית המותאמת לגודל החדר, סיפק את האביזרים הנחוצים מהתוכרת
 20 הטובה ביותר, ולא הוכח כי התקין את המערכת ברשנות. לא ניתן לדבר על כשל
 21 תכני, כאשר את התוכנית המוגמרת קיבל מהמזמין באמצעות מר מירון.
 22 אני פוטרת איפוא את נתבעת 1 מאחריות!
 23

ה. אחריות של נתבעת 2

1. עיקר הטענה המופנית כלפי נתבעת 2, היא אחריותה באספקת בקר פגום.
 2. מסקנתה של התביעה היא, כי הכשל במערכת נובע מהבקר, שהרי הבקר היה
 3 החלק היחיד שהזמין לבדיקה לאחר ארוע הנזק. לאחר שהורכב שנית, פעל
 4 המערכת ללא דופי. מכאן מסקנת התביעה, כי הנתבעת 2 התרשלה באספקת
 5 מוצר פגום ובאי בדיקת המוצר עבר להתקנתו.
 30



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כבי השי אירית מנוי-גור

1 מסקנת התובעת לגבי ה成败 בAKER, איננה כה נחרצת וברורה מהעדויות כפי
2 שמנסה ב"כ התובעת לטען בסיכוןיה. שני המומחים כאחד, אינם תמיימי דעים
3 באשר לכשל בAKER. המומחה מטעם התביעה מר בורשטיין, כותב בחוחות דעתו
4 בסעיף 12 כדלקמן:

...התקלה הייתה לפני קLOOR לשש שנים והיום לא ניתן
לקבע באורה חד משמעות את הסיבה שגורמה לה. יתכן
שהיתה תקלה בברק עצמו, רק דוח' מעבדה של קונטאל
מיום 23.6.94 יכול לתת תשובה ברורה לכך..."

11 המומחה נחקר בעין הבקר והшиб כי, הבקר ממלא תפקיד שהינו בבחינת לב
12 ליבה של המערכת כולה. כפי שתואר המומחה בעדותו, הבקר הוא "המוביל
13 במערכות הزادת", (ראה עדותו בעמ' 17 לפרוטוקול מיום 5.7.01 שורה 19 ואילך).
14 הבקר אמור לייצב את הטמפל' לגובה הנדרש ליתון "פקודות" לגופי החמורים באשר
15 לעוצמת החזימות הנדרשת. במילים אחרות הבקר הינו ווסט טmpl', והוא אחראי
16 לווסט הטmpl' בחדר החזימות.
17

18 מطبع הדברים, משארעה התקלה באופן שהטמי' עלתה מעל הנדרש והגיעה ל-
19 90 מעלות צלסוס, כל תשומת הלב הופנתה לבקר שאחראי על ויסות הטמי'
20 והמסקנה הטבעית המتابקשת היא של בקר. ואולם העובדות אין כה
21 פשוטות, והמומחים לא יכולים ש Shinim לאחר אירוע הנזק, להציג בוודאות
22 גמורה עלفشل הבקר, אלא מוניכו אותו כאחת האפשרויות.
23

27 ובהמשך מונה מספר סיבות נוספות שיכולות היו לגרום לאירוע הנזק. מעין
28 בחומר דעתו עולה כי קיימות לפחות 4 סיבות נוספות כמו:

29

א. שינוי הטמפל בבקיר- שינוי והזנת הטמפל בבקיר לדרגת חיים גבוהה יותר.



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מנוי-גור

ב. הדבקת המגענים בהזנת החשמל לגופי החימום. ובמילים אחרות, קצר
1 חשמלי בין המגענים, ראה עדותו של מר איזיק המומחה, עמ' 25
2 בדליךתו.

...אם המגע לא בכל השטח אלא נקודתי, יכול להיווצר קctr
וניתוץ חשמלי גם אחרי הפעלה קצרה, ובבדיקה מוצעית
אפשר היה לגלות זאת..."

7 המומחה אף השיב בחוב משנשאל בחקירה נגדית אם זה מצב שיכול
8 לקרוות כဆחד הרגשים קוצר ואז הוא דורש קור או חום.
9

ג. דרישת חום של אחד הרגשים בגל סיבת חיצונית- לדוגמא במצב של דלת לא סgorה היבט. ואז משב רוח קרייר החודר לחדר החימום יגרום לזרימת

תקלה ברגש הטמפני – עובדה שתביא לקריאה לא נכונה של הטמפני והעלאת הטעות בפזב.

המומחים תמיימי דעים, כי יתכו סיבות נוספות לתקלות מעט הכשל בפרק. אף
המומחה מטעם התביעה מר בורשטיין, מבכיר בחקירה נגדית בעמ' 42-41 כי
יתכו תקלות נוספות כמו קוצר חשמלי, רgesch פגום, הפסקת זרימת האוויר וכו'. זה
המקום לצין, שאף עדי התביעה עצמה, עובדי טלדאות לא יכולו לתורם מאומה
בעניין זה. העד יצחק מורי מעיד בעמ' 15 לפרוטוקול מיום 01.02.2013. כלהלן:

23 “נכון שאני לא איש טכני ולא איש מקצוע ואני לא מבין
24 בערכות חשמל ובקרים. נכון, אין לי כל ידע אם הבקר לא
25 היה תקין או מערכת אחרת לא הייתה תקינה, נכון – מבחינה
26 טכנית אני לא יודע. כשהאני כתבתי בתצהיר שהבקר מוקולקל –
27 מה שאתה מתכוון בקר יכול להיות שאצלם המילה בקר היא
28 מערכת האחראית לטמפרטורה, אך מבחינה טכנית מקצועית אני לא
29 יכול לאשר שהבקר לא היה תקין. מה שאני אומר בתצהיר



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מנינ-גור

שלוי, זה סובייקטיבי. כשאמרתי בתצהיר . ברגע לא ביה מני

נכוו שזה לא מ透ידעה טכנית"...

(מול שורות 9-15, הדגשה שליאם ג.)

אף עד התביעת הנוסף מר שלמה סיני, איןנו יכול ליתן מידע טוב יותר מאשר לסייע בהשכלה וככל שהוא מעיד בעמ' 18 שורה 18:

"...לי אישית אין מושג מה היה מקור התקלה. נכון איני יודע שהתקלה הייתה בפרק. כשהאני אומר שזה החלק היחיד שהווצה מהתנוור- לא ידוע מה הוחלף, אך ידוע לי שלאחר התיקון הוא חזר ללבודה, אך איני יודע מה הוחלף ומה בוצע..."

עד הגנה, מר נחISON, לעומת זאת ידע לספר כי יצא מיד למופעל משנודע לו על התקלה. העד בסעיף 7 לתחזיר עדות ראשית, מבהיר כי עם הגיעו למופעל תלדאתה ביעץ "סימולציה" – שהתבטאה בהרמות כפטור כיוון הטמי' לערך הרצוי על מנת לבדוק את תפקוד הבקר. על פי עדותו לא נראה כל תקלה. על אף זאת, בחר לפיקח הבקר ולקחתו למעבדה. בבדיקה המעבדה נמצא הבקר תקין ובאותו היום נלקח ע"י שליח תלדאתה חוזרת למופעל.
העד נחקר, לעניין הסיבות לכשל העיר בעמ' 42 שורה 12 כדלקמן:

"הblkר תיפקד, הרבה סיבות יכולות לגרום לנזק. יש המונרכיבי חשמל בלוח הפוך, יש סיכון רבים למעט הבקר"....

ובעמי 45 מול שורות 22 ואילך:

"...יש הרבה סיבות שהטמפ' עלתה בחדר. יכול להיות הפעלה ידנית של מישחו שפתח את הלווח' והחליט לשנות את הטמפ'. ומגן שמאפיין את גופי החימום ונוטקה זהה תקלה מאוד שכיחה. קשר בחוטאים איזה שהם חוטאים בחشمل יכולים לגרום שוגפי החימום יעלו".



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני : כב' הש' אירית מנ-גור

1 6. ב"כ התובעת משייכת ממשמעות רבה להיעדר דוח"ח טיפול במעבדה. העד נחשון
2 סיפק הסבר להיעדר הדוח"ח והuid בעמ" 41 מול שורה 8:
3 "בשאין על מה למלא דוח"ח, לא מלאים"..."
4

5 ובעמ" 46 מול שורה 14:
6 "...במידה ויש על מה לחייב את הלקוח או מלאים דוח"ח ואם
7 אין מה לחייב לא מלאים דוח"ח.

8 לשאלת מדוע לא נפתח כרטיס במעבדה, השיב העד נחשון:
9 "...במקרה זה היה יוצא דופן, לקחתني את זה אישית את הבקר
10 מכיוון שהוא תקין, וביקשתי בדיקה נוספת במעבדה ובנוסח
11 לוזה תלדאתה רצוי לקבל מהר מאוד את הבקר חזרה. בד"כ
12 בשלהקוח מגלה תקללה, הוא מביא את הבקר אלינו פותחים לו
13 כרטיס תקין והוא גם ממחיזר את הבקר מאותנו..."
14
15 הסבר זה מניח את הדעת בענייני.

16 בענין אחריותה של נתבעת 2, הצדדים חולקים לא רק בשאלת מה גרם לכשל
17 במערכת, והאם הבקר היה פגום. הצדדים חולקים בראש וראשונה על מי מוטל
18 נטל השכנוע? והאם צד זה או אחר הרים את נטל הראייה?
19 מעיון בסיכון באילו הצדדים, דומה כי המושגים נתבלבלו זה בזה וכל אחד
20 מטיח בחבריו כי עליו הראייה. יובהר כי סעיף 41 לפקודת הנזיקון הקובלע בזו
21 הלשון:
22

23 "בתובענה שהוגשה על נזק והוכח בה כי לתובע לא הייתה ידיעה
24 או לא הייתה לו יכולת לדעת מה היו למעשה הנسبות שגרמו
25 למקרה אשר הביא לידי הנזק, וכי הנזק נגרם ע"י נכס ש לנתקבע
26 היתה שליטה מלאה עליו"...
27

28 בענייננו- התנאי של השליטה המלאה בנכס הוא הרלבנטי. הגדרת "שליטה"
29 מבוססת על מטרת הסעיף על מנת שנינתן יהא קבוע למי יש לייחס את
30



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

בפני: כב' הש' אירית מנ-גור

תאריך: 29/10/2002

הרשנות. ולפיכך יש להוציא מכלל אפשרות שליטה גורם אחר בנכס. הגדרת
1 "שליטה" גובשה בע"א 375/02 גיטפן נ' אליצור ואח', פ"ד י"ח 165, 169:
2

3 4 5 6 7
"העיקר הוא שזמנן התאונה, והציגו הוא על זמן זה הייתה
לנתבע או לנتابעים....שליטה גמורה במובן זה שאין לייחס
למי שהו זולתם התערבות פוליה במצב העניינים שיכלה לגרום
או לתרום למה שארע"...."

8 9 10 11 12 13
בעניינו - הבקר הורכב במערכת הפעלה שאין לנtabע 2 כל קשר ושליטה עליה.
חנtabעת סיפקה את המוצר כמוות שהוא באירועו המקורי, ונtabעת 1 הרכיבה
אותו. הבקר עבד מספר חודשים לפני האירוע באופן תקין ולא הציב על תקלת
כשליה. כל המערכת מצויה בשליטה המלאה של תלדאה, לרבות האפשרות
לבחור את הטמף הרצוייה, לפך רכיב זה או אחר, להתקין מוד טמף כמו
שעשתה וכוכו.

15 16 17 18 19 20 21 22 23
קשה להניח במצב דברים זה, כי לנtabעת 2 או לנtabעת 1 הייתה שליטה בלבדית
בנכס (במערכת החימום). תלדאה תיכננה את חדר החימום, או למצער הגישה
לнатtabעת 1 תוכנית מוכנה, היא עסקה בהרכבת מערכות חשמל נפרדות לבדיקת
תקינות המערכות המוכנסות לתנור (ויאה עדותו של העד מוש בעמ' 10 לפוטוקול
מול שורות 3-9, וכן עדותו של העד סייני עמ' 16 מול שורות 9-11). ובידיה היו כל
האמצעים לשנות את המערכת, להוסיף עלייה או לגרוע ממנה. גורם הזמן שחלף
מאז התקנת המערכת בין ארוע הנזק הוא גורם משמעותי בהגדלת המונח
"שליטה" (ראה לעין זה ע"א 241/89 ישראליפט נ' הינדי פ"ד י"ט (1)).

24 25
בעניינו - המערכת הותקנה במלואה ותפקדה לשביות רצון הזמן המשך
שלשה חודשים פעילות רצופים. בזמן זה הייתה המערכת חזקה, ובשליטתה
המלאה של תלדאה.

27
28 29 30
ב"כ התקבעה, תומכת טענותיה בפסק"ד גולן וסטליין, בר"ע 2011/01 ערעור של
bihamish mahzui ul bihamish latbivut katonot, mafi cabi sh' i. alshik. bihamish
aimatz at otto razonel behalchit israelipet, shem la porush hamon "shilta", pirosh



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מניגור

1 צר ומגביל של שליטה פיזית מתחמת בנכש , אלא די בזיקה המיווחדת ובטיפול
 2 השוטף באחזקת הנכס. גם בפסה"ד גולן וויסטליין, קבעה כב' הש' אלשיך, כי
 3 הזיקה המיווחדת ככל שאמור הדבר בטיפול ובתחזוקה של מדיח הכלים הייתה
 4 ונותרה בידי המערעת.

5 מקרים אלה רחוקים מהמקרה שבפניי ממזרח למערב. מערכת חדר החימום,
 6 אינה מקבלת טיפול ואחזקקה שוטפת מכך אחד מהנתבעות. תלדאתה המזמנינה,
 7 היא זו השלטת במערכת מעט תכונה ועד אחיזתה השוטפת. אין עובדיה
 8 הדיוות בנושא אלקטرونיקה וחשמל, ותחום זה נשלט בידי עובדיה, שהתקינו
 9 מערכות נוספות על המערכת הנטוונה, ואף מיזומת התקינו מדים טמי' חיצונית
 10 ושלטו שליטה מלאה בטיפול, אחיזה, ובפעולת של המערכת.

11 איני יכולה בנסיבות אלה, לשיקן לנتابעת 2 או לנتابעת 1 שליטה בנכש באופן
 12 שתופעל עלייה החזקה הקבועה בסעיף 41 לפקודה. אם כך, היה ונותר נטול
 13 השכנווע על כתפי התובעת בבחינות "המושcia מחברו עליו הראייה".
 14

15 ואולם הצדדים חולקים ביניהם אף בשאלת העברת נטול הראייה. טוענת ב"כ
 16 התובעת כי די לה בחוכחת ארוע הנזק שקרה עקב העלאת הטמי', ודיבועדה
 17 שהרכיב היחידי שנבדק היה הבקר, כדי להפנות אתם מאשימה כלפי ספקית
 18 הבקר, על מנת להעביר אליה את נטול הראייה להוכיח כי לא התרשלה.
 19

20 איני מסכימה עם ב"כ התובעת, לא די בהצגת נתונים של ארוע הנזק עקב
 21 העלאת הטמי' מעל הרצוי, הרי לכל אורך העדויות הועלו ספקות באשר למקור
 22 הנזק אם כשל הבקר אם לאו. הועלו מספר אפשרויות נוספות לתקללה, אפשרויות
 23 שניתן היה לצפותן באותה רמת סבירות כמו כשל הבקר.

24 לעובדי נתבעת 2 ולמר כן, היו רק שבחים כלפי המוצר שנרכש מאות נתבעת 3,
 25 ובשוק האלקטרונית וחשמל נחשב הוא כ מוצר אמין וアイקווני.

26 איני סבורה אף, כי יש די בעובדה שהרכיב היחידי שנבדק היה הבקר. סבורני
 27 שבידי התובעת הייתה האפשרות לבדוק את התקלה ע"י מומחה מטעמה בטרם
 28 התירה למי מהנתבעת או לאנשי תלדאתה לבדוק ולשנות עובדות במערכת.
 29



בתי המשפט

א 005501/97

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מניגור

לא הוכח בפנוי כי התובעת התאמתה באופן מיוחד לחזור את נסיבות האירוע סמוך אליו על ידי איש מקצוע מiomן. נהפוֹך הוא, מומחה מטעמה בדק תנוֹר דומה (ולא את התנוֹר נשוא התביעה), כשש שנים לאחר האירוע. משקלת של בדיקה כזו מזערית אם בכלל.

המומחה מטעם הנتابעת 1 העיד ברורות כי:

"אם היו מתחילה את בדיקת המערכת וACH"כ מבודדים עד שmaguiim לנקיות התקלה, אפשר לראות אם היה התקלה".
(עמ' 25 ל פרוטוקול שורות 22-23).

אם כך, לא הייתה כל מניעה לתובעת לשלוֹח אנשי מקצוע מטעמה לבצע את אותה בדיקה, על מנת להוכיח בבואה העת רשותות נتابעת 2 ביחס לבקר. כל שטרחה התובעת לעשות בסמוך לאירוע הוא לשלוֹח שמאן לאמוד את הנזק.

11. בנסיבות אלה, סבורני שההתובעת לא עשתה די על מנת להבהיר את נטל הראייה לכטפי הנتابעת 2 על מנת שזו תשכנע ביהמ"ש בתקינות הבקר. על התובעת חלה החובה להרים את נטל הראייה על מנת לעורר ספק בלב ביהמ"ש, כתנאי להעברת נטל הראייה. ספק זה לא ניטע.

12. סוף דבר:

20 אני דוחה איפוא את התביעה בנגד נتابעת 1, לא שוכנעתי כי נتابעת 1 התרשה בהתקנת המערכת, לא כשל תכוני ולא כשל ביצועי. וגם אם התרשה בחיבורו "מגן האש", כפי שהוסבר לעיל, לא היה בכך כדי למנוע את הנזק, לאור העובדה "שמגן האש" חובר לטמף' גבולה התואמת את ייעודו למגן גופי החימום מפני אש, ולא מהגנה על המוצר שנבדק.

21 אני דוחה את התביעה גם בנגד נتابעת 2 – לא שוכנעתי כי התובעת הרימה את נטל השכנוּע ואף לא את נטל הראייה, על מנת להוכיח שהתקלה קرتה אך ורק בשל כשל בבר שסופק ע"י נتابעת 2. הוכח בפנוי כי תוכנה סיבות נוספות לאירוע שאינו קשורות לבקר. לא נעשה כל מאਮץ מצד התובעת לבדוק את הסיבות לאירוע בזמן אמת.



בתי המשפט

005501/97 N

בית משפט השלום הרצליה

תאריך : 29/10/2002

בפני: כב' הש' אירית מנוי-גור

1 התביעה נדחתה. התובעת תsha בהזאתהיהן של הנتابעות בסך 7,500 ₪ +
2 מע"מ לכל נtabעת.

4 המזכירות תשלח עותק מפשה"ד זה לבאי כה הצדדים עם אישור מסירה.
5

6 ניתן היום כ"ג בחשוון, תשס"ג (29 באוקטובר 2002) בהיעדר הצדדים

~~מנציגור אירית שופטת~~